

# ЗА КОММУНИЗМ

ОРГАН ДУБНЕНСКОГО ГОРОДСКОГО КОМИТЕТА КПСС И ГОРОДСКОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ

Вторник, 4 апреля 1961 года.

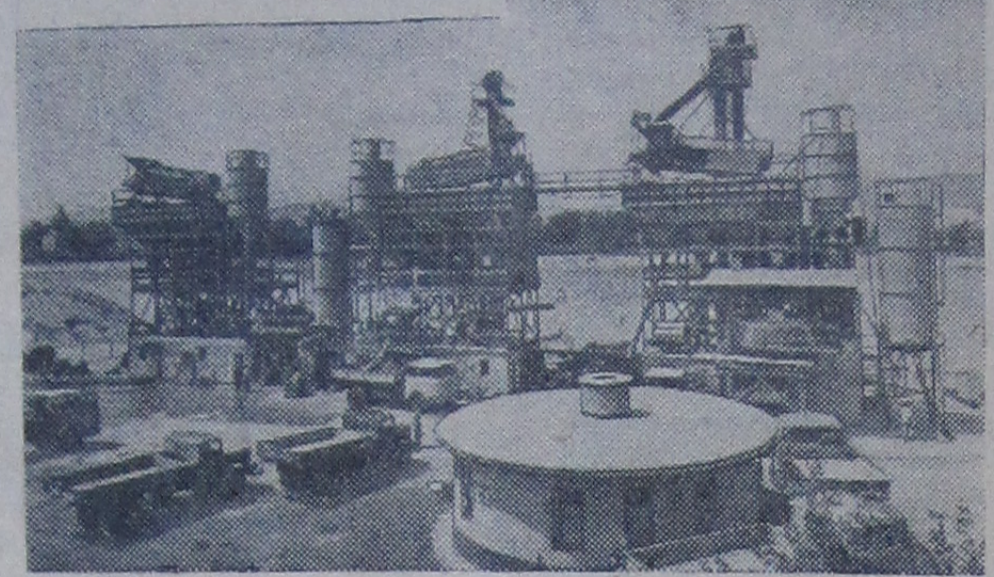
№ 41 (461)

Год издания 4-й

Цена 2 коп.

## Венгрия сегодня

СЪЕЗДЕ ВЕНГЕРСКОЙ социалистической рабочей партии в декабре 1959 года секретарь ЦК ВСРП Кадар говорил, что дождения страны Советской Армией на столе рабочего стьянина даже хлеб не бывал. Укладывая гол-лающуюся более шести го плачущего ребенка мать обычно утешала словами: «Спи, малыш, хлеб тоже пошел спать!». Если бы мы смогли ис-зовать нашу свободу толь- «пробуждение спящего». — заметил товарищ — то и тогда мы мог- сказать с гордостью, что ни много.



Венгрия. На снимке: новый цементный завод, который вступил в строй в 1960 году. Фото Г. Феньеша. Интерфото МТИ.

том символическом выра- заключен глубокий Да, в хортистской Венг- леб не всегда был досту- миллионам трудящихся, их трудом создавались ные богатства для горст- эксплуататоров — капита- и помещиков. Теперь же венгерского труженика татке есть мясо, молоко, фрукты, не говоря уже

стать хозяином своей судьбы. Венгерские трудящиеся, руко- водимые коммунистической партией, установили народную власть, восстановили и продол- жили славные революционные традиции, завоеванные в 1919 году, когда по примеру Совет- ской России в Венгрии была провозглашена власть Советов. До освобождения маленькая Венгрия была игрушкой империалистических держав. Ныне Венгрия — уважаемый и рав- ноправный член могучего социалистического лагеря. Нити искреннего братства связывают Венгрию с Советским Союзом, с советским народом. В друж- бе и согласии живет она и с другими социалистическими странами. Венгрия участвует в международном социалистиче- ском разделении труда и раз- вивает те отрасли народного хозяйства, для которых в стране имеются наилучшие ус- ловия. Она семимильными ша- гами идет по пути социализма, быстро наращивает свою эконо- мическую мощь, поднимает жизненный уровень населения. При этом венгерский народ по- стоянно ощущает братскую по- мощь советского народа.

ше во всем мире Венг- знали как «страну трех онов нищих». Это озна- что три миллиона вен- х крестьян не имели зем- вынуждены были ски- в поисках работы и ни- го заработка. Их лох- служили несмываемым эксплуататорскому капиталистов и помещи- еперь даже самые лютые венгерского народа вы- ны признать, что люди в Венгрии хорошо и со- одеты, страна произво- мечательные благосостоя- достатка.

КАКОВА ЖЕ СЕГОДНЯШ- НИЯ Венгрия? Ее принято называть солнечной страной. Действительно, климат Венг- рии мягкий, на ее просторах много солнца. Страна богата плодородными землями, кото- рые раньше принадлежали крупным землевладельцам, помещикам. С установлением народной республики по иници- ативе коммунистов крупные поместья были поделены меж- ду трудовыми крестьянами.

шло шестнадцать лет с ня, как войска братского юго Союза, выполняя великую миссию, изгнали ерской земли последнего та, освободили венгер- тарод и помогли ему

(Окончание на 2-й странице).

## Венгерским сотрудикам Института

По случаю национального пра- здника — 16-й годовщины со дня освобождения Венгрии от фа- шистских захватчиков Дубнен- ский городской комитет Комму- нистической партии Советского Союза горячо поздравляет членов партийной группы Венгерской социалистической рабочей партии и всех венгерских сотрудинок Объединенного института ядерных исследований.

В этом году шестнадцатая го- дощина отмечается в обстановке дальнейшего сплочения единства международного коммунистиче- ского движения на основе историче- ских документов, принятых Мос- ковским съездом представите- лей коммунистических и рабочих партий.

Эта знаменательная дата — об- щий праздник советского и вен- герского народов, связанных тес- ными узами братской нерушимой дружбы.

В знаменательный день мы передаем, дорогие друзья, свой братский привет всем членам пар- тийной группы Венгерской соци- алистической рабочей партии и венгерским сотрудикам в Объ- единенном институте ядерных ис- следований и от души желаем больших творческих успехов в научно-исследовательской работе и доброго здоровья!

Венгерский народ под руковод- ством своей славной партии и ее Центрального Комитета во главе с товарищем Яношем Кадаром за короткий срок добился замеча- тельных успехов во всех областях социалистического строительства.

Да здравствует и процветает в веках братская нерушимая друж- ба советского и венгерского наро- дов!

Мы искренне радуемся, дорогие друзья, этим выдающимся дости-

ГК КПСС.

## Ко дню рождения В. И. Ленина и в честь 1 Мая

Бюро ГК КПСС обсудило меро- приятия по подготовке к 91-й го- дощине со дня рождения В. И. Ленина и Международному празд- нику — 1 мая. Решено 22 апре- ля провести городское торжест- венное собрание в Доме культуры, а на предприятиях и в учрежде- ниях — собрания трудящихся, посвященные 91-й годовщине В. И. Ленина.

дет проведена демонстра- ция трудящихся, торжествен- ные собрания на предприятиях и в учреждениях города. Задача партийных, профсоюзных органи- заций и администрации — подгото- вить оформление колонн демонст- рантов, улиц, площадей и обще- ственных зданий города согласно утвержденным первомайской ко- миссией эскизам.

Организовать в клубах, Доме культуры, библиотеках, красных уголках и в школах монтажи, выставки материалов, рассказы- вающих о жиз- ни и деятель- ности В. И. Ле- нина.

Трудящиеся нашего города 91 годовщину со дня рождения В. И. Ленина и Международный праздни- к трудящихся 1 мая стремятся встретить трудовыми подарками. Накануне 1 мая в цехах, отделах, секторах и в целом по предприя- тиям должны быть подведены итоги социалистического соревно- вания.

## ШЕСТНАДЦАТАЯ ГОДОВЩИНА

1-го апреля в Доме ученых состоялся вечер, посвященный 16-й годов- щине освобождения Вен- грии от фашистских за- хватчиков. Старший инженер Объ- единенного института тов. Имре Чок сделал доклад «Венгрия на пу- ти строительства соци- ализма». С приветственными ре- чами к венгерским со- трудникам Института об- ратились вице-директор Института Э. Джаков,

секретарь горкома КПСС Н. Митин, секретарь парткома Института А. Говоров. После торжественной части гости просмотрели венгерские кинофильмы. Далеко за полночь за- тянулся вечер дружбы представителей социали- стических стран, рука об руку работающих в од- ном из крупнейших науч- ных исследовательских центров мира — Объеди- ненном институте ядер- ных исследований.

Бригада сборщиков, которой руководит комсо- молец Анатолий Дадаев, борется за право назы- ваться коллективом коммунистического труда. Чтобы руководить людьми, учить других, надо многое знать самому. В прошлом году Анатолий окончил школу рабочей молодежи, а теперь зани- мается в вечернем университете марксизма-лени- низма.

На снимке: А. Дадаев. Фото В. АЛЕКСЕЕВА.



## С праздником вас, друзья!

огие венгерские товарищи! ения, партийный комитет и местный комитет профсоюза иенного института ядерных исследований горячо приветст- вают вас с национальным праздником Вен- грийской Народной Республики!

апрельские дни 1945 года Советская Армия совместно с вен- грийскими патриотами завершила освобождение Венгрии от фашист- ских захватчиков. Шестнадцать лет народ Венгрии под руководст- вом венгерской социалистической рабочей партии успешно строит социализм.

венгерские люди искренне радуются замечательным победам тру- да Венгрии в развитии народного хозяйства, науки и куль- туры, в повышении благосостояния народа. Объединенном институте ядерных исследований, в дружной дружбе представителей науки социалистических стран, успешно ра- ботают венгерские специалисты.

е всего сердца желаем венгерским товарищам новых успехов в развитии ядерной физики и техники на благо мира и дальнейшего процветания стран социалистического лагеря!

Желаем вам, дорогие венгерские друзья, хорошего здоровья и счастья!

## Цвет вам, дубненцы!

рошительных лесах, дышащие краны, овлей небеса зданий караваны... с давних пор воспет. оздад человека, т каменного века оды в век ракет?! и, дубненцы, привет! и труд стихами славно, памяти свой след, дубокий, но оставлю.

## ИЗВЕЩЕНИЕ

3 апреля в Доме культуры состоялось городское собрание работников. Повестка дня:

1. Итоги массовой работы в период кампании и задачи по развертыванию но-массовой работы в лониях.
2. Художественная выставка. Начало в 18 часов.

## СВИДЕНИЕ

Дворца культуры из Ленинского района. Передача из Ленинского района. Передача из Ленинского района. Передача из Ленинского района.

## РЕДАКТОР А. М.

Иван Кудряшов, ул. Энтузиастов, № 16, кв. 1, возбудил иск к Кудряшову, прож. Николаевской, прож. обл. г. Прогоньское, на, ул. Энтузиастов, Дело будет рассматриваться в суде г. Дубны.

газеты — вторник, четверг



# С людьми нужно советоваться

Автобусное сообщение в нашем городе осуществляется недавно организованное смешанное автохозяйство. Бесперебойное, ритмичное движение автобусов определяется прежде всего тем, как организован труд шоферов, как материально-технически оснащено хозяйство.

Обо всем этом говорили выступающие на прошедшем общем собрании рабочих и служащих транспортной конторы.

В своем докладе «О работе автопарка и задачах коллектива по подготовке автомашин к техническому осмотру» начальник автохозяйства И. Стадниченко отметил, что работники хозяйства в феврале добились неплохих успехов. Хороших показателей достигли некоторые водители и кондукторы и в марте.

Далее докладчик заявил, что теперь в гараже насчитывается 44 автомобиля, из них 12 автобусов. Во втором квартале контора получит еще несколько машин.

Но работаем мы в тяжелых условиях. Автохозяйство не располагает необходимой материально-технической базой, — продолжает Стадниченко, — гараж торго не может удовлетворить наши потребности.

Затем докладчик подробно рассказал о графике движения и о том, как надо его выполнять.

У нас еще нередки случаи, когда по вине водителей нарушается расписание, — говорит он, — наблюдается неупорядоченное движение на линии.

В заключительной части доклада начальник автохозяйства рассказал о задачах коллектива по подготовке транспорта к техническому осмотру.

Выступающие в прениях подвергли деятельность администрации суровой критике. В частности, водитель автобуса А. Бородулин сказал, что расписание движения составлялось больше месяца, но руководители не посетили нужным посоветоваться с людьми, которые должны выполнять этот график.

Тов. Бородулин обратил внимание на то, что технический осмотр часто не проводится, и технически неисправные автобусы выходят на линию. Планово-предупредительный ремонт автомобилей из-за отсутствия надлежащих условий проводится нерегулярно, машины работают на износ.

# О недостатках графика движения говорили шофера В. Тульцев, Н. Трененков, А. Каргинцев и многие другие. Водители указывали на отрыв руководителей от коллектива, они мало считаются с мнением рабочих, расписание автобусов нарушается подчас по вине диспетчеров, экипажи пассажирских машин не знают дневных и месячных финансовых планов.

Работник гаража тов. Вельможин говорил о недобросовестном отношении к своим обязанностям некоторых кондукторов: грязно в салонах, допускается грубость с пассажирами. Отметил тов. Вельможин и неудовлетворительное состояние дорог, особенно на Ленинградской улице.

В автохозяйстве за последнее время наблюдается текучесть кадров, работают люди в очень тяжелых условиях. Все это обязывает администрацию проводить большую и кропотливую воспитательную работу, улучшать хозяйственную деятельность и условия труда, повышать трудовую дисциплину. Только при выполнении этих условий возможно обеспечить нормальную работу транспорта.

В. Алксеев.

## ОБРАЗ ВЕЛИКОГО ГОРОДА КОММУНАРОВ

Кино- и фотолюбитель всегда остается любителем, куда бы ни забросила его судьба. В этом еще раз убедились участники вечера любительских диапозитивов, состоявшегося на днях в Доме ученых.

Наш немецкий товарищ — доктор Кекк, посетивший Париж в качестве делегата научной конференции, как и все в подобных ситуациях, находился в состоянии цейтнота. Тем не менее, используя каждый час, он смог снять большую серию цветных диапозитивов.

Площадь Согласия. Собор Парижской богоматери. Елисейские поля. Эйфелева башня. Лувр. Монмартр. Все эти места, давно знакомые по литературе, смогли мысленно посетить участники вечера. Прекрасные художественные и технические качества диапозитивов и остроумные комментарии автора сделали образ великого города коммунаров еще более ярким, незабываемым.

Вечер был организован киносекцией Дома ученых.

М. Лебеденко.

## Месячник санитарной очистки города

В исполкоме горсовета

В целях наведения санитарного порядка в городе, исполком Дубненского городского Совета решил: объявить месячник санитарной очистки с 1 апреля по 1 мая 1961 года. Руководителям санитарно-эпидемической станции поручено разработать подробный

план проведения месячника санитарной очистки города. Исполком городского Совета призывает всех граждан Дубны, депутатов городского Совета, школьников и молодежь принять активное участие в работах по наведению порядка и чистоты в городе.

## Богатые месторождения газа

Во многих районах Большой венгерской низменности Алфельд обнаружены богатые месторождения углекислого газа. По предварительной оценке, природные запасы углекислого газа составляют около 3 млрд. кубометров. Таким образом, после Мексики Венгрия является второй страной, рас-

полагающей такими крупными месторождениями углекислого газа.

В течение ближайших лет в городе Кечкемете предполагается построить завод по очистке природного углекислого газа и производству сухого льда.

# Выставка творчества школьников

Первое апреля, первый день учебы после весенних каникул. Сегодня у дверей пионерской комнаты третьей школы больше обычного толпится ребят. Здесь открылась выставка творчества учащихся.

Всех привлекает стенд химиков. Красивы блестящие кристаллы, выращенные из растворов солей участниками химического кружка под руководством преподавателя Л. Ф. Хайловой. Очень хорошо выполнены наглядные пособия под руководством учительницы А. Я. Федосеевой: «Высокомолекулярные соединения. Пластмассы, волокна, каучуки», «Семилетка химии» и другие.

Здесь же, рядом, изделия из ме-

талла, сделанные в школьных производственных мастерских. Интересен стенд кружка иностранного языка. За стеклом множество писем юных друзей из ГДР, открытки с видами городов и природы Германии, синий пионерский галстук, оригинальный платок.

Большое место отведено на выставке работам учащихся, выполненным на уроках домоводства: платья, юбки, кофточки, фартуки — все сделано руками девочек из 5, 6 и 7 классов. Не хуже получаются платья и сарафанчики у четвероклассниц, их изделий, пожалуй, на выставке больше. Есть

у них здесь...  
забыл, и рывок...  
рева.  
Не отстаю...  
ли-третейский...  
ли отливает...  
Разнообразием...  
натов: герман...  
мяк, бабочек...  
ягод. Фотограф...  
о работе...  
участие, о праж...  
жая».  
Лучшие...  
браны для...  
ки.

## Дубну будем помнить

В маленьком городке исследователей на берегу Волги мы провели три года, очень полезные, приятные, богатые впечатлениями. Возвращаясь в Венгрию, мы выражаем нашу благодарность советскому народу и советским специалистам за все знания и опыт, которые мы здесь получили, за всю любовь и заботу, которыми были окружены, работая в Институте.

В ходе совместного труда между нами — членами многонациональной группы сотрудников из 12 стран — установились самые дружественные отношения. Эта дружба открывает широкие горизонты в сотрудничестве, она обогащает науку новыми открытиями.

Условия работы в Дубне были очень хорошими. В нашем распоряжении имелись первоклассные, лучшие в мире установки, которые дают возможность решать первоочередные вопросы современной физики.

Что касается нашей жизни вне Института, то у нас было все необходимое для культурной и спокойной жизни. Мы жили в хорошо обставленной двухкомнатной квартире. Вечерами после трудового дня приятно проводили время в Доме ученых, бывали на концертах и спектаклях, неоднократно в Москве, в Большом те-

атре слушал...  
балет и т. д. При...  
но мы никогда...  
Дубну будем...  
Она — важная...  
жизни, в наше...  
Здесь мы откры...  
тельными науч...  
ми. В Дубне у...  
го друзей: рус...  
цев, румын, хор...  
болгар и предст...  
народов. Вместе...  
дружной интер...  
Мы же трудим...  
ях, вместе отды...  
чувствовали себ...  
о освободителя и б...

Мы прощаемся...  
товарищи и братья...  
глазах. Нам каза...  
остается часть...  
Хочется верить...  
нейшем удаче...  
всеми теми, кто...  
жал, с нашими...  
реда, садясь за пр...  
мы и тогда с тех...  
дем вспомнить...  
вариации, и кра...  
— город мирно...  
прекрасное буду...  
зм.

Покидая Дуб...  
ся отдать все...  
здесь опыт и...  
строительства...  
ри.



Более 55 лет своей жизни отдал делу общественного питания шеф-повар Захар Петрович Тараканов. Ему уже перевалило за 70, но любимой работы Захар Петрович не оставляет. Сейчас он является инструктором по качеству приготовления пищи в столовой № 1 (институтская часть города).

На снимке: З. П. Тараканов. Фото Н. ПЕЧЕНОВА.

# Венгрия сегодня

Окончание. Начало на 1-й стр.

Позднее крестьяне стали объединяться в коллективные хозяйства, в которых только возможно применить машины и современную агротехнику, облегчить труд людей. Уже более 90 процентов посевных площадей страны принадлежит крупным социалистическим хозяйствам: госхозам и кооперативам. Сохранившиеся единоличные хозяйства крестьян не играют существенной роли в жизни республики, и их кооперирование — вопрос ближайшего времени.

Создана социалистическая промышленность, выпускающая в четыре с лишним раза больше продукции чем накануне войны. Если до освобождения Венгрию считали отсталой, аграрной страной, то сегодня она располагает вполне современной индустрией и крупным социалистическим сельским хозяйством.

Характерно, что развитие промышленности и городского строительства повсеместно сопровождается появлением новых вузов, театров, различных культурно-бытовых учреждений. При этом особое внимание уделяется Будапешту с его богатейшим историческим прошлым, шедеврами архитектуры, семью всемирно известными мостами через Дунай, которые были взорваны фашистами в 1945 году и возрождены в новой красе свободным венгерским народом. Будапешт сегодня — это зальный светом город-гигант. Вся страна следит за благоустройством «сердца Венгрии», как называют столицу в народе. Когда три года назад в городе сменили старое уличное освещение на люминесцентные светильники, люди радовались так, будто осветили их собственные квартиры.

Значительно лучше стало теперь в Будапеште с жильем. В последнее время в городе другие проблемы, в частности, расширение жилищного строительства, создание торговой сети и улучшение культурно-бытового обслуживания трудящихся. Партия и правительство последовательно решают эти задачи. Принимаются меры к тому, чтобы уберечь крупные города, прежде всего Будапешт, от перенаселения.

ИОГРАФИЯ очень по...  
тографию многих т...  
людей Венгрии, сп...  
таланты которых рас...  
ная власть. Тридцати...  
пятилетке (1949) при...  
надлежит к...  
столице...  
250 тысяч человек. Хо...  
в городе...  
цы, созданы...  
т, как его отец от з...  
них достижений...  
Возобновление...  
будущее...  
Венгрии...  
голод, помнит, как...  
днем

## Братские здравления

В Будапеште...  
венгерских...  
большого националь...  
венгерского народа...  
ции освобождения Вен...  
территории Вен...  
леровских оккупантов...  
фашистов, редакци...  
ползавления от кита...  
коммунизм» получи...  
и немецких, польс...  
венских, болгарских, че...  
монгольских, авст...  
и других сотруднико...  
в Объединенном ш...  
нах, которые в...  
Дерных исследований. В...  
делают венгерским со...  
и всему венгерскому...  
успехов в строи...  
оциализма, развития и...  
И сегодня...  
дружбы между наро...  
кого здоровья и сп...  
и...  
Желает...  
у народу идти глав...  
шагами по пути к ком...  
венгерского



СЕГОДНЯ 16-я ГОДОВЩИНА ОСВОБОЖДЕНИЯ ВЕНГРИИ ОТ ФАШИСТСКИХ ЗАХВАТЧИКОВ

Дружба навеки

Сотрудники группы — Лев Борисович Парфенов, Саша Орлов, Валерий Шутров и другие — окружили меня заботой и вниманием, занялись с новой для меня тематикой.

У них здесь и занятия, и резные изделия. Не отстают от старших отличные работники. Разнообразны занятия: гербария, вышивки, бабочек, муляжи. Фотоаппарат — о работе юнатов на участке, о празднике «Я». Лучшие экспонаты браны для общегородских.

М ПОМНИТЬ ВСЕ

Прошло шестнадцать лет, но кажется, минули не годы, а недели десятилетий. — продолжает мой собеседник. — ведь трудно себе представить, как некогда изменилась моя многорадальная Венгрия! Она расцвела во всей своей красе. Венгерский народ хорошо знает, что он не смог бы осуществить огромные социалистические преобразования, не учась ценному опыту советских людей, вместе отдыхая, без щедрой помощи нашего великого освободителя и брата — советского Союза, без сотрудничества с народами других социалистических стран. Вот почему свято храним и всячески крепим нерушимую венгеро-советскую дружбу, вот почему четвертого апреля, садясь за праздничный стол, трудовые люди Венгрии принимают тост за братский Советский Союз, который возглавляет прекрасное будущее — коммунизм.

Братские поздравления

В Будапеште венгерских городов ты памятник нам-освободителям — смерти храбрых фашизмом. Это символ вечной дружбы венгерско-венгерской же, как и знаменитый Свободы — возвышающийся в венгерской столице, на их крови, на их слезах, на их страданиях. И сегодня, в дошедшую до нас, у этих трудящихся, у этих людей, которые в знак дружбы между народами, желают венгерскому народу идти семимильными шагами по пути к коммунизму.

Вместо того, чтобы учиться в школе, приходилось работать в поле, чтобы хоть чем-нибудь помочь семье. Затем пришла долгожданная свобода. Открылись славные страницы новой истории страны. Поднялись гигантские доменные печи. Выросли заводы, где рождаются тракторы, грузовики и автобусы. Снова повисли над Дунаем красивые ажурные арки мостов.

То были горячие дни — дни мирного строительства. Работали все не покладая рук, всем хотелось как можно быстрее покончить с последствиями войны, залечить ее раны. Партия призвала патриотов учиться; сотни тысяч людей пошли в школы и вузы, поехали в советские учебные заведения и на советские предприятия. Тогда-то и Имре поступил в школу, где у него проявился интерес к физике. Окончив школу, он поступил в университет на физический факультет, который окончил с отличием в 1957 году, и был оставлен при университете, а вскоре его пригласили работать в Центральный институт физических исследований в Будапеште.

Рассказывая обо всем этом, Имре замолчал на минуту. — Слышать — это не то, что испытать самому, — продолжал Имре. — Я много слышал о братском отношении к венграм в вашей стране, но то, что увидел и почувствовал сам, когда в 1958 году приехал в Дубну, превзошло все ожидания. Моим первым учителем был руководитель группы Борис Степанович Неганов. Сначала было трудно. Я не знал языка. Он объяснял подробно, заставлял повторять и не отпускал до тех пор, пока не убеждался, что я действительно все понял.

Имре снова умолк и смотрел куда-то в одну точку. Потом опять повернулся ко мне и заговорил: — В группе Неганова я проработал год. Этот коллектив стал мне очень близким и тяжело было расставаться с ним, переходя работать в Лабораторию нейтронной физики.

— Вот уже около двух лет я работаю в группе Юрия Сергеевича Язвицкого. Занимаюсь нейтронной спектроскопией. Дело интересное, нравится. Коллектив группы принял меня радушно. Юрий Сергеевич Язвицкий, Альберт Попов, Люся Буц, Ван Найянь, Володя Журавлев и другие оказались хорошими, отзывчивыми товарищами. Сейчас вместе с ними занимаюсь разработкой очень сложной аппаратуры для будущих экспериментов.

— Мне иногда не верится, что я живу и работаю в Дубне, — продолжает Имре, — в том самом городе, где творческое сотрудничество приносит неоценимые плоды, дышу одним воздухом с советскими людьми, с теми, кто бескорыстно помогает нам. Я своими глазами вижу жизнь этой великой страны, ее красоту и могущество. В день славного шестнадцатилетия нашей республики я вновь оглядываюсь на свой жизненный путь, на путь нового молодого поколения Венгрии. И сил у меня прибавляется во сто крат. Хочется сделать как можно больше для Родины. Пусть дружба венгерского и советского народов сияет вечно, как солнце над землей!

И. Григорьев.

ПЕРВЫЕ ВПЕЧАТЛЕНИЯ

Когда меня как новоиспеченного жителя города Дубны попросили написать несколько строк для газеты «За коммунизм» о своих первых здешних впечатлениях, то я едва не упустил один важный, с точки зрения исторической достоверности, момент. Я невольно стал искать впечатления последних двух недель, когда вдруг вспомнил, что должен их искать значительно раньше. Дело в том, что мне в ноябре прошлого года довелось уже побывать в этом молодом и милом городке, для которого одновременно характерны свежесть духа и целеустремленность.

В первые же минуты моего приезда я был приятно и радостно поражен. Каждого, кто приезжает в СССР, радуют великолепные современные здания, удивляют темпы городского строительства, и прежде всего Москвы. Я уже в Будапеште пытался представить себе Москву великим многоцветным городом. Но то, что я увидел, превзошло даже самую смелую фантазию: Москва ошеломила меня темпом своей жизни, строительства, той жизненной силой, которой отовсюду веет в столице первой страны, строящей коммунизм.

Под этим впечатлением устремился я в Дубну. После Москвы, поразившей меня своими размерами и своим движением, Дубна не менее удивила меня спокойствием, тишиной, творческой научной атмосферой и небольшими масштабами.

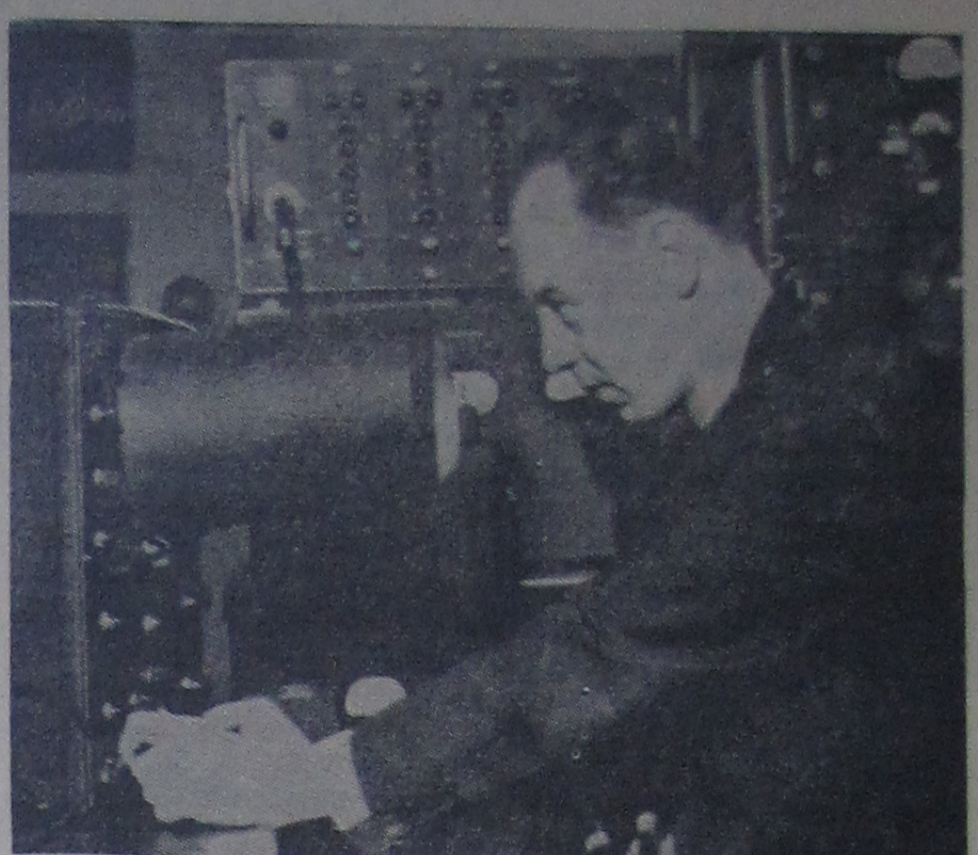
Через полчаса появляются здания астрономической обсерватории, потом большой пионерский лагерь, и вот мы уже приехали. Институт находится в 20 километрах от города — в лесу. Из-за деревьев видны высокие трубы реактора и центрального отопления.

На территории института построено около 10 зданий, в которых помещаются разные лаборатории, мастерские, административные отделы и т. д. В отдельном корпусе — столовая. Кроме столовой есть еще два буфета — самые популярные места института, где вы всегда увидите много любителей черного крепкого кофе.

Различные центры спортивной и культурной жизни находятся не в институте, а в городе. Жизнь особенно кипит в этих местах в субботу и воскресенье, когда в институте выходные дни.

Институт, самый большой в Венгрии, недавно отметил свое десятилетие. 10 лет назад партия и правительство нашей страны решили организовать большой центр современных физических исследований. До освобождения в Венгрии практически не велась работы в области физики: было всего несколько изолированных

Ланг Иштван, старший инженер.



В Лаборатории высоких энергий вместе с русскими и представителями социалистических стран трудится научный сотрудник из Венгрии Д. Пинтер. На снимке: Д. Пинтер следит за работой ксеноновой камеры. Фото В. ШУСТИНА.

В Центральном институте физических исследований в Будапеште

7 часов утра. Мы на площади Москвы, одной из оживленных площадей венгерской столицы. В центре площади видны 10—15 автобусов. Это наши институтские автобусы. Походим и садим на один из них. Проходит минут 15. Все автобусы заполнены, и колонна отправляется в путь.

Остаются позади оживленные улицы Будапешта, и мы выезжаем за город. Дорога идет в гору, рев моторов становится сильнее и жалобнее, мы поднимаемся на высоту 400 метров. Вид из автобуса чудесный, места очень красивые, а далеко внизу виден весь город.

Часть пассажиров любуется красотой края, несмотря на то, что они это видят уже не первый раз. Другие — самые прилежные — читают, учат слова какого-то иностранного языка или просто разговаривают.

Через полчаса появляются здания астрономической обсерватории, потом большой пионерский лагерь, и вот мы уже приехали. Институт находится в 20 километрах от города — в лесу. Из-за деревьев видны высокие трубы реактора и центрального отопления.

На территории института построено около 10 зданий, в которых помещаются разные лаборатории, мастерские, административные отделы и т. д. В отдельном корпусе — столовая. Кроме столовой есть еще два буфета — самые популярные места института, где вы всегда увидите много любителей черного крепкого кофе.

Различные центры спортивной и культурной жизни находятся не в институте, а в городе. Жизнь особенно кипит в этих местах в субботу и воскресенье, когда в институте выходные дни.

Институт, самый большой в Венгрии, недавно отметил свое десятилетие. 10 лет назад партия и правительство нашей страны решили организовать большой центр современных физических исследований. До освобождения в Венгрии практически не велась работы в области физики: было всего несколько изолированных

друг от друга маленьких групп физиков, которые постоянно боролись с трудностями как материального, так и морального характера.

С освобождением страны от фашизма появились огромные возможности для развития физики, как и всех других областей нашей жизни.

Первые годы институт испытывал ряд трудностей. Не было подходящих кадров, опыта и т. д. За 10 лет произошли большие изменения. Из первоначальной группы в 30—50 сотрудников, занимавшихся сравнительно примитивными вопросами технического характера, вырос большой коллектив, насчитывающий более тысячи человек, есть уже и значительные успехи в исследовательской и экспериментальной работе.

Надо, конечно, иметь в виду, что Венгрия — маленькая страна, возможности которой ограничены. Поэтому о таких огромных установках и приборах, которые существуют в Советском Союзе обыкновенными, венгерские физики могут пока только мечтать. В этом отношении помощь дубненского Института и сотрудничество с ним очень важны для нас. Оно расширяет наши возможности, и мы это ценим.

Теперь, в день праздника освобождения Венгрии, мы особенно благодарны Советскому Союзу за его бескорыстную помощь, благодарны русским товарищам, с которыми работаем в лабораториях Объединенного института ядерных исследований, за их заботу и внимание, за тот опыт, который они передают нам.

Мы надеемся на еще большее развитие и расширение нашего сотрудничества и наших дружеских международных связей со всеми представителями стран-участниц Института. Эти связи будут крепнуть изо дня в день. Они помогают двигать вперед науку социалистического лагеря, лагеря мира и прогресса.

Деме Киш, старший научный сотрудник.



# По заветам Ленина

**У ПИОНЕРСКОГО КОСТРА** на сцене Дома культуры собрались в последний день марта лучшие представители пионерских дружин города—Коля Чиколоаев, Валя Орлеанская, Галя Бойкова, Володя Кутнер и другие. А зал заполнили сотни пионеров. На их лицах отсвет красных галстуков. Идет первая городская пионерская конференция.

Ребята рассказывают о самых интересных и значительных делах в дружине. Галя Смирнова из школы № 4 говорит о том, как в пионерских отрядах изучают жизнь и деятельность Владимира Ильича Ленина; Валя Орлеанская из школы № 1 сообщает делегатам конференции об открытии мемориальной доски и той работе, которую проделали пионеры, собирая материалы о героях — воспитанниках первой средней.

Есть о чем рассказать и пионерам самой молодой школы города — пятой. Ведь 6 отрядов дружины этой школы соревнуются за право носить звание отряд — спутник семилетки. А в школе № 3 завязалась хорошая дружба с бригадами коммунистического труда. Да мало ли пионерских дел

в дни, когда шагает по стране пионерская двухлетка!

В литературном монтаже, который подготовили к конференции пионеры школ №№ 1 и 3, есть слова: «Это наша судьба, это наша дорога — пионер, комсомолец, потом коммунист». Хорошей пионеркой была Наташа Калашникова, председатель совета дружины школы № 3. Совсем недавно Наташу приняли в комсомол. На городской конференции ей и Гале Лебедевой, воспитанникам пионерской организации, были вручены комсомольские билеты.

Сейчас по всей стране пионеры, не отставая от взрослых, начали соревноваться за достойную встречу XXII съезда КПСС. Юные ленинцы нашего города тоже вступают в это соревнование. И делегаты конференции обратились к пионерам Дубны с призывом: в каждом отряде зажечь огоньки предсъездовского соревнования.

I городская пионерская конференция — это подготовка наших школ к областной конференции «С именем Ленина, по заветам Ленина». Семь лучших пионеров города примут участие в ее работе.

А. Александрова.

## Участники областной химической олимпиады

16 сильнейших химиков школ левобережья были участниками областной химической олимпиады, проходившей в Москве.

По предварительным данным, лучшие результаты показал Глеб Вознесенский, десятиклассник школы № 1. Он набрал 8 очков из 8 возможных.

По 7 очков набрали Лариса Барышева и Саша Романов. 6 очков выпало на долю Вали Царенковой и Люси Ловцовой.

Вызывает удивление, что в областной олимпиаде не приняли участие ученики школы № 4 ин-

ститутской части города. Ведь так же получилось и с областной математической олимпиадой в зимние каникулы.

## Встреча с писательницей

На днях в гости к нашим школьникам приехала детская писательница Ольга Борисовна Русанова. Она пишет для самых маленьких и для старших школьников.

Для малышей писательница прочитала свою книжку «Про Сашку». Ребятам очень понравился рассказ про городского мальчика Сашку, который поехал к своей бабушке в колхоз-миллионер. О том, что он там увидел, и рассказано в книжке «Про Сашку».

Старшим школьникам О. Б. Русанова прочитала отрывок из своей повести «Сестры» и несколько рассказов.

Все присутствующие благодарили писательницу за все то интересное, что они узнали.

Заведующая городской профсоюзной библиотекой Г. С. Кропина предложила школьникам чаще организовывать встречи с писателями.

Адрес редакции: гор. Дубна, Советская 11. Телефоны: редактор—Институт 2-81, общий—городской АТС 75-23 и 74-73. Дни выхода газеты — вторник, четверг, суббота.

Дубненская типография Мособлполиграфиздата

# Встречайте гостей

По весеннему синему небу плывут белые облачка-барашки. Небо стало высоким. Вглядитесь в эту синь, и вы увидите движущиеся черные точки. Это посланцы весны, наши пернатые друзья — птицы, они летят к своим гнездовьям. Радостно становится на душе, когда слышишь крики прилетевших к нам горластых грачей, весеннюю песню жаворонков и скворцов!

Хороший обычай у нас в стране, введенный в жизнь с 1926 года, — весной проводить «День птиц». Юные натуралисты-школьники мастрят скворечники, развешивают их на деревьях, встречают прилетных гостей.

Пернатые друзья приносят нам большую пользу, охраняя поля, леса и сады от вредных насекомых, их личинок и мышей. Необходимо охранять гнезда птиц в течение всего лета. Нужно бороться с браконьерами, стреляющими полезных птиц из ружья или рогатки, разоряющих гнезда и уничтожающих беспомощных птенцов. Охраняя птиц, каждый из нас вносит свою долю в борьбу за высокий урожай полей и садов нашей Родины, за сохранение зеленых насаждений.

Товарищи садоводы! Установите на вашем участке скворечники или синичник. Приятно вам будет работать в саду под песню скворца, кроме того, он будет охранять ваши посадки от насекомых-вредителей. Известно, что пара скворцов за период вскармливания птенцов уничтожает более 7500 майских жуков. В течение птичьего «рабочего дня» скворцы делают до 500 вылетов за кормом.

На страницах газеты «За коммунизм» в 1960 году были сигналы о том, что на территории мастерских отстойно-ремонтного пункта имеется на столбах не защищенный электроразрядник, который в прошлую осень уничтожил сотни скворцов. Рабочий мастерских тов. Гневный и другие почти ежедневно десятками закипывали в землю убитых током скворцов. Неужели эта картина повторится и в этом году?

Местному обществу охраны природы нужно обратить на это внимание, а работники электростанций должны устранить опасность для птиц как можно скорее, т. к. скоро начнется массовый прилет птиц.

А. Сибирский, рабкор.

## Чтобы все знали новые правила

В 1961 году введены новые правила движения по улицам и дорогам Союза ССР. В них учтены замечания и пожелания работников транспорта. Они имеют своей целью не только обеспечить безопасность пассажиров и пешеходов, но и во многом облегчают труд водителей.

Правила обязывают руководителей промышленных и строительных предприятий, дорожных организаций согласовать с государственной автоинспекцией проекты строительства и реконструкции автомобильных дорог, городских проездов и прочее.

Для ознакомления с новыми правилами работников автотранспорта и пожарной охраны ГИАИ проводит в гаражах города лекции. По предложению государства в крупных автохозяйствах Дубны будут демонстрироваться новые правила.

Кто и когда будет проводить лекции в хозяйствах и с владельцами автомобилей? Нам кажется, что это должно быть задачей городского комитета по охране окружающей среды.

## ЗАРУБЕЖОМ



АЛЖИР. В деревне, освобожденной Алжирской национально-освободительной армией.

## ТЕЛЕВИДЕНИЕ

### ВТОРНИК, 4 АПРЕЛЯ

Первая программа 12.00 — Для школьников «Первые шаги». Телевизионный киноочерк о школе в Горках Ленинских. 12.20 — «Славные страницы истории Венгрии». Киноочерк. 12.40 — Иностранная телехроника. 12.50 — Телевизионные новости. 18.15 — Телевизионные новости. 18.30 — Для дошкольников и младших школьников. «Умелые руки». Лепка из пластилина. 19.00 — Народный университет по телевидению. «Радиозлектроника». Передача вторая — «Волшебные кристаллы». 19.30 — Спортивная передача. 20.25 — Вечер произведений драматургии и театрального искусства, выдвинутых на соискание Ленинских премий. Передача из Телетатра. Будут показаны сцены из спектаклей: «Иркутская история», «Стряпуха», «Барабанщица», «Каменное гнездо», фрагмент из фильма «Васса Желез-

ва». В передаче выступают драматурги, режиссеры, зрители. 23.25 — Телевизионные новости.

### СРЕДА, 5 АПРЕЛЯ

Первая программа 12.00 — Кинорепортаж о наших днях. 12.10 — Мультфильм «Легенда о завещании мавра». 12.30 — «Финский скульптор Вяйне Аалтонен». 12.50 — Телевизионные новости. 18.15 — Телевизионные новости. 18.25 — «Кто они, сердитые и неприкаянные» (о молодежи буржуазного Запада). 19.25 — «Удача». Инсценированный рассказ Патрика Кессала. 19.40 — «Здоровье». Телевизионный журнал. «Странички»; репортаж из института терапии; рассказ доктора Нехворайко о витамине В<sub>1</sub>; пилл консультации; сатира и др. 20.15 — Матч-реванш Таль—Ботвинник. 20.35 — Спортивная передача. 21.45 — Художественный фильм «Подводные рифы». 23.05 — Телевизионные новости.

## В КЛУБАХ

### В ДОМЕ КУЛЬТУРЫ

4 апреля Новый художественный кинофильм «Гучи над Борском». Начало сеансов в 15, 17, 19 и 21 час.

### 5 апреля

Собрание комсомольцев Института. Начало в 17.30.

### В ФИЛИАЛЕ ДОМА КУЛЬТУРЫ

4 апреля Показательный суд. Начало в 14 часов.

### 5 апреля

Цветной художественный кинофильм «Граф Монте-Кристо».

### ЧИТАТЕЛЬСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ

Сегодня, 4 апреля, в клубе левобережья состоится конференция читателей газеты «За коммунизм». Приглашаем читателей принять активное участие в конференции.

## ИЗВЕЩЕНИЕ

6 апреля, в 9 часов утра, в кабинете политического просвещения ГК КПСС состоится семинар пропагандистов города.

### Тематика семинара:

Лекция «Ускорители элементарных частиц и их роль в современной физике». Лектор академик В. И. Векслер. Доклад «О подготовке к завершению учебного года в сети партийного просвещения». Докладчик В. И. Мареев. Занятия по секциям.

Шешунов Всеволод Михайлович, прож. г. Дубна, Моховая ул., дом № 4, кв. 23, возбуждает дело о разводе с Шешуновой Ниной Дмитриевной, прож. там же. Дело будет рассматриваться в нарсуде г. Дубны, Московской области.

### фильм «Граф Монте-Кристо»

серия. Начало сеансов в 15, 17, 19 и 21 час.

### Художественный фильм «Гучи над Борском»

Начало сеансов в 15, 17, 19 и 21 час.

### В КЛУБЕ

Конференция читателей газеты «За коммунизм». Начало в 19 часов. Вечер танцев.

### ЧИТАТЕЛЬСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ

Сегодня, 4 апреля, в клубе левобережья состоится конференция читателей газеты «За коммунизм». Приглашаем читателей принять активное участие в конференции.

### В ГОСТЯХ

Жуковцев

### ИЗВЕЩЕНИЕ

Лекция «Просвещение и строительство в свете Общей теории относительности». Лектор Г. Л. Бальмонт. Выступление представителя культуры связи, общественной организации.

### Выступление представителя культуры связи, общественной организации

Лекция «Просвещение и строительство в свете Общей теории относительности». Лектор Г. Л. Бальмонт. Выступление представителя культуры связи, общественной организации.

### РЕДАКТОР

Фалина Г. Д. Редактор газеты «За коммунизм».